

***Україна-Швеція: на перехрестях історії (XVII-XVIII століття)***

**Могутність та пишність Козацької Доби  
в історичній перспективі Союзу Україна-Швеція,  
яка вперше буде представлена в США**

У неділю, 25 квітня 2010 р. в Українському Музею, у Нью-Йорку буде відкрита, вийняtkово цікава та важлива виставка: *Україна-Швеція: на перехрестях історії (XVII-XVIII століття)*. У перше ця виставка була відкрита у Києві і була визнаною, як найкраща виставка в Україні, у 2009 р. У відкритті виставки взяли безпосередню участь: шведський Король Карло Густаф XVI і президент України Віктор Ющенко.

Український Музей представляє цю виставку у поширеному форматі. Вона включатиме 116 історично-унікальних експонатів із 28 музеїв, бібліотек й архівів України, Швеції, США і також приватних колекцій.

Виставка досліджує історичний період Європи крізь призму союзу між Швецією – в той час видатною європейською потугою – і Україною, якої козацькі провідники (гетьмани) намагались заснувати незалежну державу.

На виставці оживає ера договорів, мінливих союзів, славетних битв, яких перемоги і поразки мали довготривалі наслідки. Глядачі матимуть нагоду стояти перед автентичними козацькими прапорами, включно з прапором Івана Мазепи, подивляти броню, твори мистецтва й оглядати оригінальні історичні документи написані провідними особистостями того часу.

Виставка ілюструватиме нам здобутки і блиск тієї доби чудовими зразками релігійної, культурної і політичної ваги. Багато пам'яток були виготовленні на замовлення і уфондовані Гетьманом Мазепою, на яких знаходиться його герб. Ці пам'ятки є доказом його великодушності й візії. Його неосяжна жертвенність

мала тривалий вплив на український народ. Виставка включатиме такі уфондовані Мазепою речі, як – Євангеліє, срібні ворота з раннього 18-го століття з іконостасу Борисоглібського Собору в Чернігові – прекрасним прикладом виробу з металю, величаві, висотою одинадцять футів срібні рами на ікону з Троїцько–Іллінського монастиря у Чернігові, гетьманські клейноди, як шапка Гетьмана Хмельницького і булава Гетьмана Пилипа Орлика. Усі експонати будуть у перше перевезені через Атлантийський Океан до США і представлятимуть найбільш цінні скарби тієї доби.

Виставка відкриється у найбільш відповідний час, час ключевих річниць пов'язаних із цією історичною добою. Д-р Юрій Савчук, старший співробітник Інституту Історії України Національної Академії України, куратор виставки *Україна–Швеція* завважує, що у жовтні 2007 р. відзначено 350 річчя Корсунського договору із 1657-ого року в якому Швеція визнала Україну, як країну вільного народу непідлеглого нікому. У березні 2009 р. відзначено 300 річчя договору із 1709 року, який заключив період мілітарно-політичного об'єднання включно з шведським договором не підписувати миру з Москвою аж поки Україна не буде незалежною від Москви. Ціллю було створити нову козацьку державу і надати її мілітарне забезпечення. Ці два договори були визначними моментами в розвитку України, як модерної суверенної держави. Згодом у 1709 р. союзні сили – Україна і Швеція понесли поразку у битві під Полтавою проти Петра – царя Московії, що змінило напрям історії і дало можливість розвитку Росії. Благородний і героїчний український народ пам'ятає цю битву, хоч програну, але як один із ніколи незабутніх чинів самовизначення. У квітні також відзначаємо 300 річчя Конституції гетьмана Пилипа Орлика з 1710 р., яка була передовим легальним документом в якому в перше в історії влада була поділена на три галузі. Конституція Орлика випередила на багато десятиліть конституції американської і французької революцій.

У 2011 році, українці у цілому світі святкуватимуть двадцятиліття національної незалежності. Годиться нам належно й гідно відзначити важливих історичних провідників, які три сотні років тому мали візію і відвагу змагатись за право жити

свобідно, бути незалежним. Важливим є також відзначити і пам'ятати тих хто стояв поруч.

*Україна-Швеція: на перехрестях історії* буде відкритою до 31 жовтня 2010 р.

Український музей є відкритий від середи до неділі включно, у годинах 11:30 – 5:00 після обіду. Тури на виставку побажані. Точніші інформації можна одержати по телефоні 212-228-0110 або [info@ukrainianmuseum.org](mailto:info@ukrainianmuseum.org).

[www.ukrainianmuseum.org](http://www.ukrainianmuseum.org).

Виставку супроводжує ілюстрований кольоровий каталог, який можна набути в музейні крамниці.

Зразки предметів на виставці і в каталозі на наступні сторінці.